|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 番号 | 見出し／本文 | ミャンマー語 |
| 24 | 災害時多言語支援センター開設のお知らせ | ဘေးအန္တရာယ်ဖြစ်ချိန် ဘာသာစကားပေါင်းစုံထောက်ပံ့ရေးစင်တာ ဖွင့်လှစ်ခြင်း အကြောင်းကြားချက် |
| 〇〇では、xxxx年xx月xx日の地震／水害／災害 発生後から、言葉や習慣の違いから情報を入手しにくく、支援を受けられない恐れのある外国人のため、必要な  情報提供や支援を多言語（〇〇語、〇〇語、〇〇語）で行っています。  お知り合いの外国人被災者の方にお知らせください。 | 〇〇 တွင် xxxx ခုနှစ် xx လ xx ရက်နေ့၌ ငလျင်/ ရေဘေး/ ဘေးအန္တရာယ် ဖြစ်ပွားပြီး နောက်ပိုင်းမှစ၍ ဘာသာစကားနှင့် ဓလေ့ထုံးစံ ကွဲပြားမှုကြောင့် သတင်းအချက်အလက် ရရှိရန်ခက်ခဲပြီး ထောက်ပံ့မှု မခံစားရခြင်း ဖြစ်နိုင်ခြေရှိသည့် နိုင်ငံခြားသားများအတွက် လိုအပ်သည့်  သတင်းအချက်အလက် မျှဝေခြင်းနှင့် ထောက်ပံ့ခြင်းများကို ဘာသာစကားပေါင်းစုံ（〇〇ဘာသာ, 〇〇ဘာသာ, 〇〇ဘာသာ）ဖြင့် လုပ်ဆောင်ပေးနေပါသည်။  အသိမိတ်ဆွေ နိုင်ငံခြားသာများအား သတင်းမျှဝေပေးပါ။ |